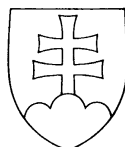


SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Košice
Rumanova 14, 040 53 Košice

Číslo: 8747/57/2019-43820/Val/750020103/Z20

Košice 05.12.2019



R O Z H O D N U T I E

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „IŽP Košice“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 39/2013 Z. z. o IPKZ“), podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 7, zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, na základe vykonaného konania podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní“)

mení **integrované povolenie**

vydané rozhodnutím IŽP Košice č. 231/23-OIPK/2004-Mi, č. i. 750020103 zo dňa 28.05.2004 v znení zmien vydaných IŽP Košice rozhodnutiami č. 130/9-OIPK/2005-Mi/750020103/Z1 zo dňa 17.01.2005, č. 1624/161-OIPK/2005-Mi/570020103/Z2 zo dňa 16.12.2005, č. 1207-1329/2007/ Mil/750020103/Z3 zo dňa 04.01.2007, č. 6983-32442/2007/ Mil/750020103/Z4 zo dňa 09.10.2007, č. 5013-17715/2008/Mil/750020103/Z5 zo dňa 23.05.2008, č. 7774-34692/2008/ Mil/750020103/Z6 zo dňa 27.10.2008, č. 508-2182/2009/ Mil/750020103/Z7 zo dňa 23.01.2009, č. 6350-21181/2009/Mil/750020103/Z8 zo dňa 29.06.2009, č. 8414-33179/2009/Mil/750020103/ Z9 zo dňa 20.10.2009, č. 5274-12460/2010/ Mil/750020103/Z10 zo dňa 23.04.2010, č. 5969-22281/2010/Mil/750020103/Z11 zo dňa 02.08.2010, č. 7857-29193/2010/Mil/750020103/Z12 zo dňa 11.10.2010, č. 4372-12232/2011/Mil/750020103/

Z13 zo dňa 27.04.2011, č. 6830-25611/2011/Mil/750020103/Z14 zo dňa 26.09.2011, č. 5489-16495/2012/Mil/750020103/Z15 zo dňa 11.06.2012, č. 6706-33840/ 2013/Ber/750020103/Z16 zo dňa 12.12.2013 a č. 5522-34158/2015/Mil/750020103/Z17 zo dňa 21.11.2015, č. 4749-29535/2016/Val/750020103/Z18 zo dňa 21.09.2016 a č. 6899/57/2019/Ant-27659/2019/750020103/Z19 zo dňa 09.08.2019 (ďalej len „integrované povolenie“), ktorými bolo povolené vykonávanie činností v prevádzke:

Skládka U. S. Steel Košice, s. r. o. na odpad, ktorý nie je nebezpečný a Skládka nebezpečného odpadu U.S. Steel Košice, s.r.o. – I., II., III. – kazeta

Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice
okres: Košice II

Povolenie sa vydáva pre prevádzkovateľa:

obchodné meno: **U. S. Steel Košice, s.r.o.**
sídlo: **Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice**
IČO: **36 199 222**

Predmetom zmeny integrovaného povolenia je podľa § 3 ods. 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ v oblasti povrchových a podzemných vôd schválenie manipulačného poriadku vodnej stavby „Manipulačný poriadok pre vodné stavby Haldového hospodárstva U. S. Steel Košice, s.r.o.“ podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 7 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Integrované povolenie pre prevádzku sa mení nasledovne:

- 1) V časti „II. Záväzné podmienky“ v kapitole „B. Opis opatrení a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke“, v podkapitole „1. Podrobnosti o opatreniach a technických zariadeniach na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke“, v časti „A.1.2 Podrobnosti o opatreniach na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke Skládka U. S. Steel Košice, s.r.o. na odpad, ktorý nie je nebezpečný“, v podčasti „Technicko-prevádzkové podmienky“ sa podmienka A.1.2.30 nahrádza nasledovným znením:**

A.1.2.30 Prevádzkovateľ skládky je povinný zabezpečiť vykonávanie správy, prevádzky a údržby vodných stavieb: hydroclony, odvodňovacieho drenážneho kanálu, akumulčných nádrží nádrže AN 1 a AN 2, monitorovacieho systému skládok, sanačného vrtu SV – 1, zariadenia na úpravu vôd pod Suchou haldou v súlade s „Manipulačným poriadkom pre vodné stavby Haldového hospodárstva U. S. Steel Košice, s.r.o.“ schváleným IŽP Košice rozhodnutím č. 8747/57/2019-43820/Val/

750020103/Z20 zo dňa 05.12.2019 v zmysle všeobecne záväzného právneho predpisu vodného hospodárstva.

- 2) **V časti „II. Záväzné podmienky“ v kapitole „B. Opis opatrení a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke“, v podkapitole „A.2. Emisné limity pre Skládku U. S. Steel Košice, s.r.o. na odpad, ktorý nie je nebezpečný“, v časti „A.2.2 Emisie do podzemných a povrchových vôd“ sa podmienka A.2.2.4 nahrádza nasledovným znením:**

A.2.2.4 S vodou z nádrže N 1 je prevádzkovateľ oprávnený nakladať ako s technologickou vodou v rámci výrobných prevádzok hutníckeho kombinátu v zmysle „Manipulačného poriadku pre vodné stavby Haldového hospodárstva U. S. Steel Košice, s.r.o.“ schváleného IŽP Košice rozhodnutím č. 8747/57/2019-43820/Val/750020103/Z20 zo dňa 05.12.2019 a prevádzkového poriadku v zmysle všeobecných záväzných právnych predpisov vodného a odpadového hospodárstva.

- 3) **V časti „II. Záväzné podmienky“ v kapitole „B. Opis opatrení a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke“, v podkapitole „A.6, B.6 Opatrenia na predchádzanie havárií a na obmedzenie následkov v prípade havárií a opatrenia týkajúce sa situácií odlišných od podmienok bežnej prevádzky, pri ktorých by mohlo vzniknúť nebezpečenstvo ohrozenia životného prostredia“ sa podmienka 6.3 nahrádza nasledovným znením:**

6.3 Pri prevádzkovaní vodohospodárskych diel v rámci Haldového hospodárstva U. S. Steel Košice, s.r.o. je prevádzkovateľ povinný riešiť havarijné stavy v súlade s „Manipulačným poriadkom pre vodné stavby Haldového hospodárstva U. S. Steel Košice, s.r.o.“ schváleným IŽP Košice rozhodnutím č. 8747/57/2019-43820/Val/750020103/Z20 zo dňa 05.12.2019 v zmysle všeobecného záväzného právneho predpisu vodného hospodárstva a v súlade so zmenou podmienok prevádzkovania ho pravidelne aktualizovať.

- 4) **V časti „II. Záväzné podmienky“ v kapitole „B. Opis opatrení a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke“, v podkapitole „A.1.2 Podrobnosti o opatreniach na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke Skládky U. S. Steel Košice, s.r.o. na odpad, ktorý nie je nebezpečný“, v časti „Technicko-prevádzkové podmienky“ sa podmienka 10.2.1 nahrádza nasledovným znením:**

10.2.1 Prevádzkovateľ je povinný dodržiavať opatrenia pre prípady zlyhania činnosti uvedené v havarijnom pláne, „Manipulačnom poriadku pre vodné stavby Haldového hospodárstva U. S. Steel Košice, s.r.o.“ schválenom IŽP Košice rozhodnutím č. 8747/57/2019-43820/Val/750020103/Z20 zo dňa 05.12.2019 vypracovanom podľa všeobecne záväzného právneho predpisu vodného hospodárstva a opatrenia pre prípad havárie, ktoré sú súčasťou prevádzkového poriadku skládky vypracovaného a schváleného podľa všeobecne záväzného právneho predpisu odpadového hospodárstva.

Integrované povolenie s výnimkou zmien uvedených v tomto rozhodnutí ostáva v platnosti v plnom rozsahu.

O d ô v o d n e n i e

IŽP Košice, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 7, zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, na základe konania vykonaného podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia vydaného IŽP Košice rozhodnutím č. 231/23-OIPK/2004-Mi, č. i. 750020103 zo dňa 28.05.2004 v znení neskorších zmien, pre prevádzku „Skládka U. S. Steel Košice, s.r.o. na odpad, ktorý nie je nebezpečný a Skládka nebezpečného odpadu U. S. Steel Košice, s.r.o. – I., II., III. - kazeta“ na základe žiadosti prevádzkovateľa U. S. Steel Košice, s.r.o., Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice doručenej na IŽP Košice dňa 13.09.2019 a doplnenej dňa 07.10.2019.

Dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti na IŽP Košice bolo začaté správne konanie v súlade s ust. § 11 ods. 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Predmetom požadovanej zmeny integrovaného povolenia je žiadosť prevádzkovateľa v oblasti povrchových a podzemných vôd o schválenie manipulačného poriadku vodnej stavby „Manipulačný poriadok pre vodné stavby Haldového hospodárstva U. S. Steel Košice, s.r.o.“ podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 7 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Vzhľadom k tomu, že predmetom konania nie je podstatná zmena integrovaného povolenia podľa § 2 písm. j) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, IŽP Košice podľa sadzobníka správnych poplatkov v časti X. Životné prostredie správny poplatok nevybral.

IŽP Košice na základe posúdenia predmetnej žiadosti a vzhľadom k tomu, že sa nejedná o podstatnú zmenu v činnosti prevádzky podľa § 11 ods. 10 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ upustil od ústneho pojednávania a niektorých náležitostí žiadosti podľa § 7 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

IŽP Košice po posúdení žiadosti v súlade s ustanovením § 11 ods. 5 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ upovedomil účastníkov konania U. S. Steel Košice, s.r.o. - Ing. Miloš Fodor z GM pre environment, Mesto Košice, Mestskú časť Košice - Šaca a dotknutý orgán Okresný úrad Košice, odbor starostlivosti o ŽP, ŠVS, o začatí konania listom č. 8747/57/2019-35492/2019/Z20 zo dňa 10.10.2019, doručeným v dňoch 15.10.2019 a 31.10.2019. IŽP Košice určil lehotu na podanie vyjadrenia 30 dní odo dňa doručenia oznámenia.

Nakoľko predmetom konania o zmenu integrovaného povolenia nie je podstatná zmena v činnosti prevádzky IŽP Košice podľa § 11 ods. 9 a 10 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ upustil od zverejnenia žiadosti podľa § 11 ods. 5 písm. c) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, zverejnenia výzvy a informácií podľa § 11 ods. 5 písm. d) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a zverejnenia žiadosti obcou podľa ods. 5 písm. e) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

V rámci integrovaného povoľovania bolo k predloženej žiadosti zaslané stanovisko a vyjadrenie účastníka konania a dotknutého orgánu:

- stanovisko Mesta Košice, č. MK/A/2019/22702 zo dňa 25.11.2019, v ktorom uviedlo, že súhlasí s vydaním zmeny integrovaného povolenia pre predmetnú prevádzku,
- vyjadrenie Okresného úradu Košice, č. OU-KE-OSZP-2019/057343 zo dňa 08.11.2019, v ktorom uviedol, že nemá pripomienky k zmene integrovaného povolenia.

Účastníci konania a dotknutý orgán nevzniesli pripomienky alebo námety k predmetnému konaniu.

Súčasťou konania o zmene integrovaného povolenia bolo podľa § 3 ods. 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ v oblasti povrchových a podzemných vôd konanie o schválenie manipulačného poriadku vodnej stavby „Manipulačný poriadok pre vodné stavby Haldového hospodárstva U. S. Steel Košice, s.r.o.“ podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 7 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.:

IŽP Košice na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti a vyjadrenia a stanoviska účastníka konania a dotknutého orgánu zistil, že povolenie predmetnej zmeny integrovaného povolenia prevádzky nezhorší stav celkovej ochrany životného prostredia podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, a preto rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Poučenie: Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Ing. Angelika Theinerová
riaditeľka

Doručuje sa:

1. U. S. Steel Košice, s.r.o., Ing. Miloš Fodor, Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice
2. Mesto Košice, Tr. SNP č.48/A, 040 11 Košice
3. Mestská časť Košice – Šaca, Železiarenská 9, 040 16 Košice – Šaca

Na vedomie:

1. Okresný úrad Košice, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie štátnej správy vôd a vybraných zložiek životného prostredia kraja, ŠVS, Komenského 52, 041 26 Košice